



Briuselis, 2025 m. vasario 13 d.
(OR. en)

6215/25

Tarpinstitucinė byla:
2024/0249(COD)

VOTE 4
INF 14
PUBLIC 4
CODEC 131

PRANEŠIMAS

Dalykas: – Balsavimo rezultatai
– EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS REGLAMENTAS, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2023/1115, kiek tai susiję su nuostatomis dėl taikymo pradžios datos
= Teisėkūros procedūra priimamo akto priėmimas
= 2024 m. gruodžio 18 d. užbaigtos rašytinės procedūros rezultatai

Šio pranešimo 1 priede pateikiami balsavimo dėl pirmiau nurodyto teisėkūros procedūra priimamo akto rezultatai.

Susijęs dokumentas:

PE-CONS 98/24

Nuolatinių atstovų komiteto (COREPER II) sprendimo taikyti rašytinę procedūrą
data: 2024 m. gruodžio 11 d.

Su balsavimu susiję pareiškimai ir (arba) paaiškinimai pateikiami šio pranešimo 2 priede.



General Secretariat of the Council

Institution: **Council of the European Union**
 Session:
 Configuration:
 Item: **2024/0249(COD)** (Document: **98/24**)
 Voting Rule: **qualified majority**
 Subject: **REGULATION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL amending Regulation (EU) 2023/1115 as regards provisions relating to the date of application**

Vote	Members	Population (%)
Yes	27	100%
No	0	0%
Abstain	0	0%
Not participating	0	
Total	27	

Sitting date: **18/12/2024**

Final result



Member State	Population (%)**	Vote	Member State	Population (%)**	Vote
BELGIQUE/BELGIË	2,61		LIETUVA	0,63	
БЪЛГАРИЯ	1,44		LUXEMBOURG	0,15	
ČESKO	2,40		MAGYARORSZÁG	2,13	
DANMARK	1,31		MALTA	0,12	
DEUTSCHLAND	18,72		NEDERLAND	3,99	
EESTI	0,30		ÖSTERREICH	2,02	
ÉIRE/IRELAND	1,15		POLSKA	8,37	
ΕΛΛΑΔΑ	2,31		PORTUGAL	2,33	
ESPAÑA	10,67		ROMÂNIA	4,23	
FRANCE	15,11		SLOVENIJA	0,47	
HRVATSKA	0,85		SLOVENSKO	1,21	
ITALIA	13,25		SUOMI/FINLAND	1,24	
ΚΥΠΡΟΣ	0,20		SVERIGE	2,34	
LATVIJA	0,42				

* When acting on a proposal from the Commission or the High Representative, qualified majority is reached if at least 55 % of members vote in favour (15 MS) accounting for at least 65% of the population.

** Indicative percentage of the population of the Union (%). The qualified majority is calculated in accordance with the population figures adapted each year.

For information: <http://www.consilium.europa.eu/public-vote>

Austrijos pareiškimas

Austrija pritaria bendriems ES miškų nenaikinimo reglamento (MNR) tikslams – sustabdyti miškų naikinimą ir alinimą visame pasaulyje. Šių tikslų turi būti siekiama proporcingomis ir efektyviomis priemonėmis, išteklius ir vykdymo užtikrinimo pastangas sutelkiant į regionus, kuriuose faktiškai naikinami miškai. Tai sukurtų tik minimalią administracinę naštą tiek įmonėms, tiek valdžios institucijoms ir visų pirma turėtų būti taikoma šalims, kuriose miškų naikinimo rizika nedidelė, kartu užtikrinant teisinį tikrumą visiems vertės grandinės dalyviams. Todėl Austrija buvo viena iš pirmųjų, paraginusių atidėti MNR taikymo pradžios datą, ir atkreipia dėmesį į savo pateiktą pranešimą 2024 m. kovo 26 d. AGRIFISH tarybos posėdžiui (pagal punktą „Kiti klausimai“).

Austrija palankiai vertina tai, kad pavyko pasiekti susitarimą, kuriame numatoma vieniems metams atidėti MNR taikymo pradžios datą, taip pat numatomą, Komisijos iki 2028 m. birželio mėn. atliktiną peržiūrą, skirtą išanalizuoti papildomas priemones administracinei naštai supaprastinti ir sumažinti, ir todėl balsuos už tekstą. Tuo pat metu Austrija apgailestauja, kad nebuvo pakankamai laiko tolesnėms administracinio supaprastinimo priemonėms aptarti. Per pratęstą pereinamąjį laikotarpį turi būti toliau tobulinamas ir plėtojamas paprastas ir praktiškas sprendimas reglamentui įgyvendinti, visų pirma atsižvelgiant į MVĮ ir užtikrinant vienodas sąlygas. Turi būti užkirstas kelias nesąžiningoms konkurencijos sąlygoms Europos įmonių atžvilgiu, visų pirma pasitelkiant gerai veikiančią MNR informacinę sistemą, pritaikytą prie vertės grandinėje veikiančių įmonių poreikių.

Austrija ragina Komisiją toliau tobulinti dažnai užduodamus klausimus ir gaires, glaudžiai bendradarbiaujant su valstybėmis narėmis ir MNR poveikį patiriančiais ekonomikos sektoriais.

Švedijos pareiškimas

Nuo reglamento priėmimo Švedija prisidėjo tiek prie formalaus, tiek prie neformalaus darbo, kad būtų išaiškintos gausios jo dviprasmiškos nuostatos. Atsižvelgdama į likusius neaiškumus, Švedija nuo 2024 m. vasario mėn. prašė atidėti taikymo pradžios datą, kad juridiniai ir fiziniai asmenys turėtų galimybę tvarkingai ir teisiškai užtikrintu būdu įgyvendinti reglamentą. Švedija mano, kad Komisijos pasiūlymas atidėti taikymo pradžią 12 mėnesių neatitinka poreikių, ypač kalbant apie smulkiuosius ūkininkus trečiosiose valstybėse. Taip pat, likus pakankamai laiko iki reglamento taikymo pradžios, turi veiksmingai funkcionuoti Komisijos informacinė sistema, kad įmonės galėtų pritaikyti savo veiklą. Be to, dėl Komisijos gairių dokumento ir naujų dažnai užduodamų klausimų kyla papildomų abejonių, dėl kurių gerokai iki reglamento taikymo pradžios reikia pateikti paaiškinimus.

Švedija mano, kad taisykles reikia supaprastinti ir kad Komisija turi imtis tolesnių veiksmų siekdama sumažinti įmonėms tenkančią administracinę naštą. Švedija palankiai vertina tai, kad Europos Parlamentas, atrodo, taip pat pritaria tokiam požiūriui. Pakeitimai turi būti daromi remiantis pasiūlymais, kurių poveikis įvertintas, kurie neiškraipo konkurencijos ir dėl kurių nekyla šališkumo pavojaus. Apskritai problema išlieka ta, kad dėl reglamento įmonės susiduria su neproporcingai didele administracine našta, siekdamos išvengti neproporcingai griežtų sankcijų ar neproporcingų neigiamų ekonominių pasekmių. Reglamento nuostatos ir jo taikymas turi būti proporcingesni kalbant tiek apie administracinę naštą, tiek apie sankcijas, be kita ko, kiek tai susiję produktų, kurie parduodami nesupakuoti, pašalinimu. Švedija ir toliau mano, kad siauresnis ir veiksmingesnis reglamentas labiau prisidėtų prie tvaraus pasaulinio vystymosi. Tačiau, kadangi siūlomas įgyvendinimo tvarkaraštis yra labiau priimtinas nei tas, kuris numatomas šiuo metu, Švedija pritaria tam, kad taikymo pradžia būtų atidėta. Švedija palankiai vertina trilogos metu išreikštą Komisijos pasiryžimą mažinti administracinę naštą ir primygtinai ragina Komisiją dėti visas pastangas esamo reglamento kontekste ir iki 2028 m. atlikti peržiūrą siekiant supaprastinti reglamentavimo sistemą. Atliekant tokią peržiūrą taip pat turėtų būti išnagrinėta tolesnio supaprastinimo galimybė biržos prekėms ir produktams iš šalių ar šalių dalių, kuriose miškų naikinimo ir alinimo rizika yra nedidelė.

Komisijos pareiškimas

Komisija tebėra įsipareigojusi lengvinti įmonėms tenkančią naštą – mažinti administracinius reikalavimus ir panaikinti nereikalingą biurokratinę naštą.

Kad to pasiektų, kiek tai susiję su Reglamentu (ES) 2023/1115, Komisija, visapusiškai laikydamosi reglamento tikslų, pateiks papildomų paaiškinimų ir išnagrinės papildomas supaprastinimo priemones, taip pat racionalizuos ataskaitų ir dokumentų teikimo pareigas, kad jos būtų sumažintos iki minimumo. Todėl, siekdama spręsti šiuos klausimus, Komisija paskelbs atnaujintą gairių ir dažnai užduodamų klausimų leidinį. Be to, Komisija toliau reaguos į grįžtamąją informaciją iš suinteresuotųjų subjektų ir valstybių narių – padės prekytojams ir veiklos vykdytojams įgyvendinimo klausimais, visų pirma susijusiais su pareiga teikti vertės grandinėje atliekamo išsamaus patikrinimo pareiškimus.

Kad prekytojai ir veiklos vykdytojai, bendradarbiaudami su kompetentingomis institucijomis, pajėgtų laikytis reglamento reikalavimų, Komisija visų pirma operacionalizuos informacinę sistemą. Siekiant užtikrinti reglamento taikymo nuspėjamumą veiklos vykdytojams, prekytojams, šalims gamintojoms ir kompetentingoms institucijoms, labai svarbu atlikti ir lyginamąją rizikos skirstymo į kategorijas analizę. Komisija tvirtai įsipareigoja užtikrinti, kad ir informacinė sistema, ir pasiūlymas dėl rizikos klasifikacijos būtų parengti kuo greičiau, bet ne vėliau kaip likus šešioms mėnesiams iki reglamento taikymo pradžios.

Per bendrą reglamento peržiūrą, kuri turėtų būti atlikta ne vėliau kaip 2028 m. birželio 30 d., Komisija, remdamasi, kai tinkama, poveikio vertinimu, išanalizuos papildomas priemones administracinei naštai supaprastinti ir sumažinti. Bus analizuojama, ar reikia ir ar įmanoma taikyti mažesnius reikalavimus, susijusius su apsirūpinimu produktais iš šalių ir jų dalių, kuriose pasiekta teigiamų reglamento tikslus atitinkančių rezultatų.